

Servicios incluidos en los programas de cuidado a largo plazo para adultos: IRIS, Family Care, Partnership y PACE

(Services Included in Adult Long-Term Care Programs – IRIS, Family Care, Partnership, and PACE)



Wisconsin tiene programas públicos que ofrecen servicios para adultos mayores y adultos con discapacidades. Algunos de esos programas son los siguientes:

- Include, Respect, I Self-Direct (IRIS) (Inclusión, Respeto, Autogestión).
- Family Care.
- Partnership.
- Program of All-Inclusive Care for the Elderly (PACE) (Programa de Atención Inclusiva para Personas Mayores).
- Medicaid.
- Servicios de tarjeta ForwardHealth de Medicaid.

En este folleto se indican los servicios que forman parte de cada paquete de beneficios del programa. La lista no es exhaustiva. Los servicios que recibe están basados en sus necesidades y en otros requisitos del programa.

Términos que debe conocer

Antes de mirar la tabla de los servicios, asegúrese de conocer qué significa cada término.

Sí

Este programa incluye y paga el servicio. Es necesario que se apruebe este servicio primero.

Limitado

Este programa incluye el servicio, pero con algunas limitaciones.

Tarjeta ForwardHealth

Debe usar su tarjeta ForwardHealth de Medicaid para pagar el servicio.

Medicare

Debe usar su plan de Medicare para pagar el servicio.

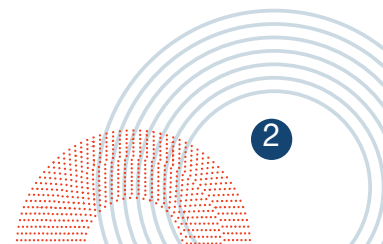
(Continúa en la página 2)

Servicios de cuidado a largo plazo

Usted podría necesitar uno o más de los siguientes servicios de cuidado a largo plazo:

Servicios de cuidado a largo plazo	Servicios de tarjeta ForwardHealth (no forman parte de un programa)	IRIS ¹	Family Care ²	Partnership ²	PACE ²
Cuidado diurno de adultos o cuidado de relevo Servicios para adultos que necesitan asistencia social o cuidados de la salud y supervisión	No	Sí	Sí	Sí	Sí
Pañales para adultos, guantes y otros suministros Equipos, artículos, dispositivos y suministros médicos	Sí	Tarjeta ForwardHealth	Sí	Sí	Sí
Tratamiento por consumo de drogas y alcohol Tratamiento para trastornos por consumo de sustancias	Sí	Tarjeta ForwardHealth	Sí	Sí	Sí
Servicios de vida asistida y de cuidado residencial Un entorno de ambiente familiar que incluye cuidado, tratamiento y supervisión	No	Limitado ³	Limitado	Limitado	Limitado
Coordinación de cuidados Un administrador de casos y un enfermero hacen un seguimiento de su salud, su seguridad y sus servicios	No	Recibe ayuda de un Fiscal Employer Agent (agente fiscal empleador) y del consultor de IRIS	Sí: enfermero y administrador de cuidados	Sí: médico, personal de enfermería especializado, enfermero y trabajador social	Sí: médico, enfermero y administrador de cuidados, coordinador de centro de PACE, terapeutas y nutricionistas, entre otros

(Continúa en la página 3)



Servicios de cuidado a largo plazo	Servicios de tarjeta ForwardHealth (no forman parte de un programa)	IRIS¹	Family Care²	Partnership²	PACE²
Dispositivos para la comunicación, traductor e intérprete Un artículo, dispositivo o sistema que lo ayude a comunicarse	No	Sí	Sí	Sí	Sí
Asesoramiento y terapia Servicios y tratamientos profesionales	Sí	Sí	Sí	Sí	Sí
Capacitación en habilidades para la vida diaria Enseñanza de habilidades que lo ayuden a hacer tareas cotidianas	No	Sí	Sí	Sí	Sí
Cuidado de la salud o cuidado personal a domicilio Servicios que lo ayuden con las tareas cotidianas, como tomar los medicamentos o bañarse	Sí	Tarjeta ForwardHealth o cuidado personal auto-gestionado ⁴	Sí	Sí	Sí
Verificaciones del hogar Se evalúa el hogar actual y se hacen mejoras según sus necesidades	No	Sí	Sí	Sí	Sí
Centro de cuidados paliativos Cuidado para personas con enfermedades terminales	Sí	Medicare o tarjeta ForwardHealth	Sí, Medicare o tarjeta de ForwardHealth	Sí, o tarjeta de Medicare	Sí, o tarjeta de Medicare
Servicios laborales Ayuda para conseguir o mantener un trabajo	No	Sí	Sí	Sí	Sí

(Continúa en la página 4)

Servicios de cuidado a largo plazo	Servicios de tarjeta ForwardHealth (no forman parte de un programa)	IRIS¹	Family Care²	Partnership²	PACE²
Entrega de comidas a domicilio Comidas preparadas saludables que se envían directamente a su casa	No	Sí	Sí	Sí	Sí
Transporte médico Transporte para casos que no sean de emergencia o para obtener servicios médicos de Medicaid	Sí	Tarjeta ForwardHealth	Sí	Sí	Sí
Salud mental, tratamientos de día para la salud mental y programas de apoyo comunitarios Cuidados profesionales coordinados y tratamientos en la comunidad	Sí	Tarjeta ForwardHealth	Sí	Sí	Sí
Transporte para asuntos no médicos Servicios de transporte o elementos que le permitan acceder a los servicios y eventos comunitarios	No	Sí	Sí	Sí	Sí
Hogar de ancianos Servicios de enfermería especializada o de recuperación	Sí	No	Sí	Sí	Sí

(Continúa en la página 5)

Servicios de cuidado a largo plazo	Servicios de tarjeta ForwardHealth (no forman parte de un programa)	IRIS ¹	Family Care ²	Partnership ²	PACE ²
Fisioterapia, terapia ocupacional y terapia del habla y el lenguaje Asistencia con el movimiento, la vida diaria y las habilidades de comunicación	Sí	Tarjeta ForwardHealth	Sí	Sí	Sí
Bienes y servicios autogestionados Servicios, apoyos o elementos que lo ayuden con una necesidad de asistencia a largo plazo	No	Sí	Limitado	Limitado	Limitado
Atención asistida en el hogar Ayuda con las tareas cotidianas, como comer, atender el cuidado personal y limpiar la casa	No	Sí	Sí	Sí	Sí
Sillas de ruedas y otros equipos Controles, equipos y dispositivos	Sí	Tarjeta ForwardHealth	Sí	Sí	Sí

Servicios de salud y médicos

Servicios de salud y médicos proporcionados por un médico, enfermero u otro proveedor médico calificado.

Entre estos servicios se encuentran los siguientes:

- La prevención de enfermedades.
- El mantenimiento de la salud.
- La educación del paciente.

(Continúa en la página 6)

Servicios de salud y médicos	Servicios de tarjeta ForwardHealth (no forman parte de un programa)	IRIS¹	Family Care²	Partnership²	PACE²
Cuidado dental	Sí, pero debe usar primero Medicare	Debe pagar con Medicare y con la tarjeta ForwardHealth	Coordinación de la Managed Care Organization (MCO) (Organización de Cuidado Administrado) Debe pagar con Medicare y con la tarjeta de ForwardHealth	Sí, pero debe usar un proveedor de la red	Sí, pero debe usar un proveedor de la red
Servicios de médicos	Sí	Debe pagar con Medicare y con la tarjeta ForwardHealth	Coordinación de la MCO Debe pagar con Medicare y con la tarjeta de ForwardHealth	Sí, pero debe usar un médico de la red, excepto en el caso de asistencia de emergencia o de urgencia.	Sí, pero debe usar un médico de la red, excepto en el caso de asistencia de emergencia o de urgencia.
Cuidado del pie (podología)	Sí	Debe pagar con Medicare y con la tarjeta ForwardHealth	Coordinación de la MCO Debe pagar con Medicare y con la tarjeta de ForwardHealth	Sí.	Sí
Hospital	Sí	Debe pagar con Medicare y con la tarjeta ForwardHealth	Debe pagar con Medicare y con la tarjeta de ForwardHealth	Sí, pero debe usar un médico de la red, excepto en el caso de asistencia de emergencia o de urgencia.	Sí, pero debe usar un médico de la red, excepto en el caso de asistencia de emergencia o de urgencia.
Medicamentos recetados	Sí, pero primero debe usar la Parte D de Medicare	Debe pagar con Medicare y con la tarjeta de ForwardHealth (use la Parte D de Medicare primero)	Debe pagar con Medicare y con la tarjeta de ForwardHealth (use la Parte D de Medicare primero)	Sí	Sí

(Continúa en la página 7)

Servicios de salud y médicos	Servicios de tarjeta ForwardHealth (no forman parte de un programa)	IRIS ¹	Family Care ²	Partnership ²	PACE ²
Servicios oftalmológicos (incluyen anteojos)	Sí	Debe pagar con Medicare y con la tarjeta ForwardHealth	Sí Debe pagar con Medicare y con la tarjeta de ForwardHealth	Sí	Sí

Notas

- ¹ Con IRIS, utiliza un presupuesto para comprar servicios, asistencias y bienes de acuerdo con su plan de IRIS aprobado. Puede contratar usted mismo los proveedores de servicios o trabajar con una agencia.
- ² Cuando se inscribe en Family Care, Partnership o PACE, usted pasa a formar parte de una Managed Care Organization (Organización de Cuidado Administrado). Allí se aseguran de que reciba servicios de cuidado a largo plazo. Usted elige sus servicios y sus proveedores de una red.
- ³ No puede inscribirse ni mantenerse inscrito en IRIS si vive en un hogar de ancianos ni en un centro residencial de la comunidad.
- ⁴ Si necesita ayuda con las tareas de cuidado personal, puede calificar para el cuidado personal autogestionado de IRIS. Es un tipo de servicio separado que ofrece el programa, junto con otros servicios que recibe mediante IRIS.

Recordatorios útiles

- En el caso de Family Care, Partnership, PACE e IRIS se aplica la recuperación de patrimonio del estado. También se aplica a los cuidados personales que paga con los servicios de tarjeta de Medicaid y el hogar de ancianos que paga Medicaid.
- ¿Desea presentar una solicitud para Partnership? Si es elegible para Medicare, debe inscribirse en los Dual Eligible Special Needs Plans (D-SNP) (Planes para necesidades especiales de doble elegibilidad) de la Managed Care Organization (Organización de Cuidado Administrado) de Partnership.
- Con PACE, no necesita abonar copagos ni deducibles por las recetas.
- Los servicios del programa dependen de usted y del programa que elige.
- Con Family Care, Partnership y PACE, todos los proveedores deben tener un contrato con la Managed Care Organization (Organización de Cuidado Administrado).
- Con IRIS, la Consultant Agency de IRIS (agencia consultora de IRIS) y el Fiscal Employer Agent (agente fiscal empleador) deben autorizar a todos los proveedores.
- Si tiene Medicare o tiene cobertura de un plan de seguros de cuidado de la salud privado, se facturará a esos planes antes que a Medicaid, porque Medicaid es el pagador de último recurso.

(Continúa en la página 8)

